



sambanwá

GIYA SA PAGSAMBA KAN BANWAAN NIN DIÓS

IKA-XXVIII NA DOMINGO SA ORDINARIONG PANAHOON
12 OCTUBRE • TAON C • VERDE

RITO SA PAGPOÓN

Patará-tará

C — Kan mga enot na panahon an pagtubod iyo na an demonio asin karâtan iyo an ginigikanan nin mga helang. An tawo maomayan sana kun daogón an demonio asin karâtan. Iyo ini an pagkasabot kaidtong mga naghehelang na nagrani ki Jesus tanganing saiyang bulongon. An pagbubulong iyo an tanda kan kapangyarihan nin Diós na daogon an karâtan asin tanda kan pagmangno kan Diós sa tawong may kamatean.

Antifona sa Paglaog

(S 129, 3-4) (Tindog)

(Sinambit kun mayo nin Awit sa Paglaog)

Kun ika, Kagurangnan, magtandâ kan mga kasombikalan, Kagurangnan, siisay an matagal? Ta saimo yaon an kapatawadan, O Diós nin Israel.

Pagpangurus asin Pagtaong-galang

P — Sa ngaran kan Amâ, asin kan Aki, asin kan Espiritu Santo.

B — Amen.

P — An Kagurangnan mapasaindo.

B — Asin sa saimong espiritu.

Gawe nin Pagsolsol

P — Mga tugang, akoon ta an satong mga kasâlan, tanganing magkanigô kitang magcelebrar kan mga banal na misterio.

P — Ika na sinugo sa pagpaomay kan mga nagsosolsol: Kagurangnan, maherak ka.

B — Kagurangnan, maherak ka.

P — Ika na nagdigdi sa pagapod kan mga parakasala: Cristo, maherak ka.

B — Cristo, maherak ka.

P — Ika na nagtutukaw sa too kan Amâ sa pagsurog samo: Kagurangnan, maherak ka.

B — Kagurangnan, maherak ka.

P — Maherak man lugod satô an Diós na makakamhan asin, pakapatawada an satóng mga kasâlan, darahon kita sa buhay na daing kasagkoran.

B — Amen.

Kamurawayan

Gabos — Kamurawayan sa Diós sa kaitaasan asin sa dagâ katoninongan sa mga tawong marahay an boót. Inoomaw mi ika, rinorokyaw mi ika, sinasamba mi ika, pinapamuraway mi ika, pinapasalamatan mi ika huli kan dakulâ mong kamurawayan, Kagurangnan na Diós, Hadeng langitnon, Diós Amang makakamhan. Kagurangnan Akíng Bogtong, Jesu Cristo, Kagurangnan na Diós, Cordero kan Diós, Aki kan Amâ, ika na nagpaparâ kan mga kasâlan kan kinâban, kaheraki kami; ika na nagpaparâ kan mga kasâlan kan kinâban, akoa an samóng pakimaherak; ika na nagtutukaw sa too kan Amâ, kaheraki kami. Tá ika saná an Banal, ika saná an Kagurangnan, ika saná an Orog Kahalangkaw, Jesu Cristo, kaiba kan Espiritu Santo: sa kamurawayan kan Diós Amâ. Amen.

Colecta

P — Mamibi kita.

Kagurangnan, namimibi kami, danay na an saimong gracia mangelotan asin magsunod samo, asin padagos kaming gibohon na maorop sa mga gibong marahay. Huli ki Jesu Cristong Kagurangnan niamo, saimong Aki, na kaiba mong nabubuhay asin naghahade, kasarô kan Espiritu Santo, Diós, sa gabos na kapanahonan kan mga panahon.

B — Amen.

LITURGIA KAN TATARAMON

Enot na Babasahon (Tukaw)

(2 Hade 5, 14-17)

Si Naaman, sarong dayuhan asin bakong kaayon sa banwaan na pinili kan Diós. Siya nag-akò nin kaligtasan asin nagpasalamat sa Diós. An saiyang istorya nagpapagiromdom na an karâtan madadaog huli sa kapangyarihan nin Diós.

Pagbasa sa Ikaduwang Libro nin mga Hade

Naghilig si Naaman asin nagbuntog sa Jordán makapitó, susog sa tataramon ni Eliseo, an tawo kan Diós; asin nagbalik an saiyang kublit, siring na sa kublit nin sadit na barobata: nagi siyang malinig. Pagbalik sa tawo kan Diós, kalba an gabos niyang kairiba, naglaog siya, nagtindog sa atubang niya asin nagsabi: “Uya, aram ko na mayo nin Diós sa bilog na dagâ kundi sa Israel! Kaya ngonian, akoa tabi an dolot kan saimong sorogoon.” Nagsimbag: “Buhay an KAGURANGNAN na linilingkogan ko, dai ako maakô.” Pinagparapirit siyang mag-akò, alagad nagsayuma. Kaya nagsabi si Naaman: “Kun dai, tâwan an saimong sorogoon nin dagâ na madadara nin duwang mula; ta dai na madolot an saimong sorogoon nin tinutong-na-atang asin sacrificio sa ibang mga diós, kundi sa KAGURANGNAN.

Tataramon kan Kagurangnan.
Gabos — Salamat sa Diós.

Salmo Responsorial

(Salmo 98, 1. 2-3.3-4)

S — Ipinahayag kan Kagurangnan an saiyang pagligtas sa atubang nin mga nasyon.

1. Mag-awit sa KAGURANGNAN nin bâgong awit, huli ta naggibo siya nin mga ngangalasan. Nanligtas



Hinimo asin inandam kan Caceres Commission Communications asin kan Commission on Liturgy • Ciudad nin Naga, Filipinas • 2025

RSSMO. REX ANDREW C. ALARCON, DD, Arzobispo kan Caceres
PDR. FRANCIS A. TORDILLA, Direktor kan Caceres Commission on Communications
PDR. GLENN C. RUIZ, SThL-MA, Direktor kan Commission on Liturgy
JOHN PAUL M. AVEN, Editor

para saiya an tóo niyang kamot, asin an banal niyang takyag. (S)

2. Ipinamidbid kan KAGURANGNAN an saiya pagligtas, sa mga mata nin mga nación ihinayag an saiya kasuripotan. Giniromdom niya an saiya karahayan asin an saiya katotoohan sa harong nin Israel. (S)

3. Nahiling kan gabos na poró kan dagâ, an pagligtas kan satong Diós. Magpatarátará sa KAGURANGNAN, bilog na dagâ, magrokyaw sa kaogmahan, magkurahaw asin magtugtog! (S)

Ikaduwang Babasahon
(2 Timoteo 2, 8-13)

Kitang mga ilinigtas sa karâtan kaípuhan na magdangog giraray sa mga tataramon ni San Pablo ki Timoteo. “Kun kita magadan sa kaibahan niya, kita man mabubuhay na kaibahan niya.” An buhay nin Cristiano sarong tanda nin pasasalamat sa kaligtasan na iwinaras kan Diós.

Pagbasa sa ikaduwang Surat ni San Pablo ki Timoteo

Namomòtan kong tugang: Pagromdomon mo si Jesu Cristo, na nagbangon hale sa mga gadan, gikan sa kapag-arakián ni David, susog sa sakong evangelio, na iyo kun tâno ako nagtitíos, sagkod na magapos, siring sa sarong criminal. Alagad an tataramon kan Diós dai nagagapos. Huli kaini tinatyagaan ko an gabos huli sa mga pinili, tanganing makamtan man ninda an kaligtasan na yaon ki Cristo Jesus, kaiba an kamurawayan na daing kasagkoran. Totoo man naggad an tataramon: Kun kadamay kitang nagadan, kabali man kitang mabubuhay; kun nagtatyaga kita, kaiba man kitang maghahade; kun isikwal ta siya, kita man saiya isisikwal; kun mayò kitang pagtubod, siya maimbod man giraray, ta dai niya masasayumahan an sadiri.

Tataramon kan Kagurangnan.
Gabos — Salamat sa Diós.

Pagrokyaw
(1 Tesalonica 5, 18) (Tindog)
(Sinambit kun dai inaawit an Allelúia.)

Allelúia, Allelúia! Sa gabos magpasalamat kamo: huli ta ini an kabôtan kan Diós para saindo ki Cristo Jesus. Allelúia, Allelúia!

Evangelio
(Lucas 17,11-19)

P — An Kagurangnan mapasaindo.
B — Asin sa saimong espiritu.
P — ✠ Pagbasa kan banal na Evangelio susog ki **San Lucas**.

B — Kamurawayan saimo, Kagurangnan.

Sa pagpadagos nin pagbaklay pa-Jerusalem, nag-agi si Jesus sa tahaw nin Samaria asin Galilea. Naglalaog sa sarong barrio, sinabat siya nin sampolong lalaking daoton; nagtindog sinda sa harayò, asin sa halangkaw na tingog nagkurahaw: “Jesus, Kagurangnan, kaheraki kami!” Pagkahiling, nagsabi siya sainda: “Lakaw, magpahiling kamo sa mga padi.” Tará, mantang naglalakaw, nagi sindang malinig. Sarò sainda, pagkahiling na nabulong, nagbalik, sa makusog na tingog pinapamuraway an Diós: asin nagdapá sa pamitisan niya sa pagpasalamat saimong saiya. Samaritano idto. Kaya naghapot si Jesus: “Bakong sampolo an nalinigan? Haen an siyam? Mayò nin nagbalik sa pagtao nin kamurawayan sa Diós kundi an dayuhan na ini?” Nagsabi siya: “Bangon! lakaw; an saimong pagtubod iyo an nagtao saimong kaligtasan.”

P — Marahay na Bareta kan Kagurangnan.
B — **Pag-omaw saimo Cristo.**

Homilia (Tukaw)

Pagrokyaw kan Pagtubod (Tindog)
Credo Niceno-Constantinopolitano

Gabos — Nagtutubod ako sa sarong Diós, Amang makakamhan, kaggibo kan langit asin kan dagâ, kan gabos na nahihiling asin dai nahihiling. Asin sa sarong Kagurangnan na si Jesu Cristo, Bogtong na Aki kan Diós, asin namundag gikan sa Amâ bâgo kan gabos na panahon. Diós na gikan sa Diós, ilaw na gikan sa ilaw, totoong Diós na gikan sa totoong Diós, ipinangaki, dai linalang, sarò sa pagka-Diós sa Amâ: huli saiya nagkaigwa kan gabos. Huli sa satong mga tawo asin huli sa satong kaligtasan naghilig siya hale sa kalangitan.

(Sa mga minasunodna tataramon, sagkod sa asin nani-tawo, an gabos madukô.)

Asin nani-laman huli kan Espiritu Santo ki Virgen María, asin nani-tawo. Ipinako pa sa cruz para sato kan panahon ni Poncio Pilato; nagtios sagkod sa kagadanan asin ilinubong, asin kan ikatolong aldaw nabuhay-liwat, susog sa mga Kasuratan, asin suminakat sa langit, nagtutukaw sa tóo kan Amâ. Asin mamuraway na mabalik, sa paghukom sa mga buhay asin mga gadan, an saiya kahadean daing katapusan. Asin sa Espiritu Santo, Kagurangnan asin kagtao nin buhay: na gikan sa

Amâ asin sa Aki. Siya, kaiba kan Amâ asin kan Aki, sabay na sinasamba asin pinapamuraway: siya nagtaram sa paagi nin mga profeta. Asin sa sarò, banal, catolico asin apostolicong Simbahan. Nagpapahayag ako nin pagtubod sa sarong bonyag sa pagpatawad nin mga kasâlan. Asin naghahalat ako kan pagkabuhay-liwat nin mga gadan, asin kan buhay sa maabot na panahon. Amen.

Pamibi nin Banwaan

P — Ipaniwalâ niato sa Amâ an gabos tang mga kasibotan asin pangangaípo, orog na an satuyang kamâwotan para sa orog kalodok na espiritu nin kapasalamatan.

S — Kagurangnan, hinanyoga an samong pamibi.

1. Tanganing an Simbahan sa bilog na kinâban danay na mamidbidan an halaga nin tunay na pagpasalamat sa tataramon asin sa gibo, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)
2. Tanganing mahiling sa satuyang pamuhay-buhay an tunay na pagpa-salamat sa Diós huli kan balaog nin buhay, salud, kaogmahan asin pagkadayupot nin mga familia patin mga katood, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)
3. Tanganing danay kitang magpasalamat sa Diós sa bilog niatong buhay huli kan daing-sukol niyang pagkamoot sa pag-ampon sato bilang saiya mga aki, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)
4. Tanganing an mga naghehelang makanood na iáyon an saindang mga pagsakit asin kulog sa matagumpay na pagkagadan ni Cristo, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)
5. Tanganing an mga gadan niatong kadugo asin katood mag-ogma sa kapangganahan ni Cristo sa Kahadean kan Diós, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)

P — O Diós samuyang Amâ, nagpapasalamat kami saimo huli kan samuyang buhay asin kan bâgong buhay na iwinaras mo samo sa bagsik kan pagkabuhay-liwat ni Cristo samong Kagurangnan.

B — Amen.

LITURGIA KAN EUCARISTIA

Pagdolot (Tukaw)
(Sinambit kun mayong Awit sa Pagdolot)

P — Inoomaw ka, Kagurangnan, Diós nin gabos...

B — Pag-omawon an Diós sagkod pa man.

P — Inoomaw ka, Kagurangnan, Diós nin gabos...

B — Pag-omawon an Diós sagkod pa man.

P — (Tindog) Magpamibi kamo, mga tugang...

B — Akoon man lugod kan Kagurangnan an atang sa saimong mga kamot para sa kaomawan asin kamurawayan kan saiyang ngaran, para man sa pakinabang niato asin kan bilog niyang banal na Simbahan.

Pamibi sa mga Dolot

P — Kagurangnan, akoa an mga pamibi kan mga paratubod na may mga dolot na sacrificio, tanganing, huli kaining mga gibo nin maimbod na pagpamibi, makaabot kami sa langitnon na kamurawayan. Huli ki Cristo samong Kagurangnan.
B — Amen.

Prefacio VI sa mga Domingo kan Taon

An panugâ kan Pascua na daing-sagkod

P — An Kagurangnan mapasaindo.

B — Asin sa saimong Espiritu.

P — Litaas an mga puso.

B — Initaas mi na sa Kagurangnan.

P — Magpasalamat kita sa Kagurangnan, satuyang Diós.

B — Maninigô asin Dapat.

Totoong maninigo asin dapat, matanos asin nakakaligtas, na danay asin minsan saen magpasalamat kami saimo: Kagurangnan, banal na Amâ, Diós na makakamhan na daing kasagkoran:

Sa saimo kami uya, kami nabubuhay asin naghihiro asin hinimo mo sa hawak na ini, bakò sanang nakakamate kami aroaldaw kan mga bunga kan saimong kaboótan, kundi pinanugaan na ngani kami kan buhay na daing kasagkoran. Ta, igwa kan mga enot na bunga kan Espiritu, na ibinangon mo ki Jesus sa mga gadan, naglalaom kaming mapa-samo an misterio pascual na daing katapusan.

Kaya kaiba kan gabos na Angeles kami nag-oomaw saimo, nagkukurahaw sa magaya-gayang celebracion:

Gabos — Banal, Banal, Banal an Kagurangnan Diós ni mga hukbô. An langit asin dagâ pano kan Saimong kamurawayan. Hosánna sa kaitaasan. Paladan an minadigdi sa ngaran kan Kagurangnan. Hosánna sa kaitaasan.

Pamibi sa Eucaristia (Luhod)

P — Misterio kan Pagtubod.

B — An pagkagadan mo, Kagurangnan, ipinapamareta niamo, an Pagkabuhay mo liwat ipinapahayag, sagkod na ika magdatong.

P — Huli saiya ...

B — Amen.

RITO SA PAGCOMUNION

Ama Niamo (Tindog)

P — Natukdoan kan mga...

Gabos — Amâ niamo, na yaon sa langit: pabanalon an ngaran mo; magdatong an kahadean mo; mangyari an boót mo sa dagâ nin siring sa langit. An samong kakanon sa aroaldaw itao mo samuya ngonian, asin patawadon mo kami sa samong mga kasâlan, siring na pinapatawad niamo an mga nagkakasalâ samuya; asin hare kami pagdaraha sa sugot; kundi agawa kami sa maraot.

P — Agawa kami sa gabos...

B — Huli ta saimo an kahadean, asin an kapangyarihan, siring man an kamurawayan sa mga kapanahonan.

P — Jesu Cristong Kagurangnan...

B — Amen.

Pagpahayag kan Katoninongan

P — An katoninongan mapasaindo

B — Asin sa saimong espiritu.

P — Magpatinaraohan kamo nin katoninongan.

Cordero

B — Cordero kan Diós, na nagpaparâ kan mga kasâlan kan kinâban: kaheraki kami. Cordero kan Diós, na nagpaparâ kan mga kasâlan kan kinâban: kaheraki kami. Cordero kan Diós, na nagpaparâ kan mga kasâlan kan kinâban: tawi kami nin katoninongan.

Pag-alok sa Pagcomunion (Luhod)

P — Uya an Cordero kan Diós...

Gabos — Kagurangnan, bako akong maninigo na ika magdagos sa sakuyang harong; alagad magtaram ka sana, asin an sakong kalag maomayan.

Antifona sa Comunion

(1 Jn 3, 2) (Tindog)
(Sinasambit kun mayong Awit sa Comunion)

Kan an Kagurangnan nagpahiling, kita magigin siring saiya, ta mahihiling ta kun siisay siya.

Pamibi Pakacomunion

P — Mamibi kita.

Kagurangnan, mapakumbabâ kaming nag-aarang sa saimong kadakulaan, tanganing, siring na pinapabasog mo kami kan orog kabanal na Hawak asin Dugo, giboha man kaming makihiras sa buhay na diósnon. Huli ki Cristo samong Kagurangnan.
B — Amen.

RITO SA PAGTAPOS

Solemneng Bendicion

P — An Kagurangnan mapasaindo.

B — Asin sa saimong espiritu.

P — Magdukô kamo sa pagbendicion.

An Diós nin gabos na ranga magbugtak kan saindong mga aldaw sa saiyang katoninongan, asin magwaras saindo kan mga balaog nin saiyang bendicion.

B — Amen.

Danay na iligtas niya kamo sa gabos na kahorasaan, asin pakusogon an saindong mga puso sa saiyang pagkamoot.

B — Amen.

Mantang kamo nagin mayaman huli kan mga balaog nin paglaom, pagtubod asin pagkamoot, kamo magin mahigos sa gibo sa presenteng buhay, asin maogmang magkamit kan buhay na daing kasagkoran.

B — Amen.

P — Asin an bendicion kan Diós na makakamhan, Amâ, asin Akì, ✠ asin Espiritu Santo, maghilig asin magdanay saindo sagkod pa man.

B — Amen.

P — Lakaw kamo sa katoninongan ni Cristo.

B — Salamat sa Diós.

